



第五十三届会议

议程项目 113

1998—1999 两年期方案预算

增进联合国商业活动的利润的拟议措施

秘书长的报告

1. 大会 1997 年 12 月 22 日第 52/220 号决议第二部分第 17 段请秘书长提出措施来增进联合国商业活动的利润,特别是在日内瓦出售出版物的利润,并酌情制订新的创收措施。还请秘书长就这个问题向大会第五十三届会议提出报告。
2. 秘书长愿意告知大会,已决定就总部公共场所的利用情况进行全面审查。此项审查目前正在进行中,秘书长打算调查现在访客可以展开的商业活动状况,并决定这些活动是否与确保联合国作为欢迎访客的安全场所的总目标相符,这是审查进程的一部分。
3. 这次商业活动审查主要以联合国场地为中心,秘书长又打算确定这些活动对其他地点是否适用。例如,联合国礼品中心的承包商建议制订礼品目录,以期向较大市场销售,并把这种办法列入新合同内。此外,承包商建议在其他地点发售,以付给联合国一笔费用或按件抽佣为条件。目前正在编印礼品目录,并且在审查在其他地点出售的建议,以期确保充分保障联合国的利益。
4. 鉴于此次审查是全面性的,因此,秘书长建议在提出 2000—2001 两年期方案概算的收入各款时就这个问题和其他有关问题提出报告。
5. 秘书长就大会询问日内瓦出版物销售状况一事提出临时的直接答复,认为纽约和日内瓦的联合国出版科及销售和推销科过去两年通过销售出版物使本组织的收入增加。遗憾的是,由于裁减工作人员,因而纽约和日内瓦按照顾客订单付货受到重大延迟。18 个月前平均在五天内按单付货,现在增至 28 天才能付货。因此,引致顾客不满。为此,目前正在研拟其他销售模式,以便改善这种情况。
6. 关于较积极的方面,联机条约汇编、光盘系统的正式文件服务、《统计月报》和其他统计资料都取得较多收益。这样可以使本组织省下邮费支出,并且可以加速寄

发。为此目的,纽约销售和推销科与外界一家服务公司订立合约,为联合国总部和日内瓦办事处提供信用卡交易的较安全环境。

7. 最近订立了分销联合国粮食及农业组织(粮农组织)、联合国儿童基金会(儿童基金会)和联合国开发计划署(开发计划署)出版物的协定。根据这些协定可向顾客提供较多出版物,从而为同时销售各组织印发的同类出版物创造机会。

8. 此外,更具体地就销售日内瓦出版物的问题采取下列措施:

- (a) 进一步以各种方式促进销售,(主要)在德文文本和其他语文文本方面;
 - (b) 联合国日内瓦书店按照总部的方式改为私营(例如同一个工人经纪订约),但须参照欧洲的惯例按照当地情况加以调整。同时,鼓励承包商采用直接邮购经营方式。
 - (c) 强调联合出版和出售版权;
 - (d) 积极推销阿拉伯文本,稍后推销俄文本。这方面应当在西亚经社会和有关的新闻中心协助下进行;
 - (e) 创制新的纪念品/礼品,增加现有的畅销物品;设计新的旗帜礼品;调查同其他机构、包括同在这些地区执行重要方案的联合国难民专员办事处(难民专员办事处)展开联合投资的可能性。
-